United Nations Population Fund
State of Palestine

صندوق الأمم المتحدة للسكان

26 January 2017

معالي الدكتور جواد عواد الجزيل الإحترام
وزير الصحة - وزارة الصحة الفلسطينية

تحية طيبة وبعد،

الموضوع: إعفاء النساء المعنفات من رسوم التقارير الطبية

يهديكم صندوق الأمم المتحدة أجمل التمنيات ونود أن نشكر ونهنى معاليكم على قراركم **بإعفاء النساء المعنفات من رسوم التقارير الطبية**. هذه الخطوة وإن دلّت على شئ فإنها تأكيد من وزارة الصحة بقيادة معاليكم الرشيدة على إهتمامكم بالمرأة وخاصة المعنّفة ودعماً لها ولصحتها العضوية والنفسية وهي في أسوأ حالاتها.

لا شك من أن هكذا قرار لهو تشجيع لهنّ على تلقّي المساعدة والخدمة من الجهات المختصة ، ونود أن نخص بالشكر الجزيل لكل من ساهم في إنجاح هذه الخطوة، ونخص بالذكر إدارة صحة وتنمية المرأة بوزارة الصحة، وزارة المرأة، وزارة التنمية الإجتماعية، ووزارة الداخلية ممثلة بوحدات حماية الأسرة.

إننا في الصندوق نتطلع دوما الى الإستمرارية في تعاوننا المشترك في مجالات حماية النساء وتعزيز صحتهن ، شاكرين حرصكم الدائم على المصلحة العامة, وراجين لحضرتكم دوام الصحة والتقدم.

وتقبلوا فائق الإحترام والتقدير،

Your Excellency,

On behalf of UNFPA, I would like to congratulate you on issuing a **decree to exempt GBV survivors from medical fees**. Such a decision is immense support from the Ministry of Health under your esteemed leadership to women, and especially GBV survivors, and to their health and mental health.

In view of this Ministerial step, we are hoping GBV survivors will be encouraged to seek services and assistance from health providers, and at this point, I wish to thank all parties who were behind it especially Women's Health and Development Directorate/MoH, Ministry of Women's Affairs, Ministry of Social Affairs, and the Family Protection Unit at the Ministry of Interior Affairs.

We at UNFPA cherish our relationship and look forward to future cooperation for the public interest. With my best regards,

Anders Thomsen
UNFPA Representative
State of Palestine

HE Dr. Jawad Awwad
Minister of Health

Next to the Lutheran Vocational School
Ar-Radwan Street, Beit Hanina
P.O. Box 67149
Jerusalem 91517

Tel: +972-2-5817167 ext. 71000
Fax: +972-2-581 73 82
www.unfpa.ps